

Warszawa, dnia 21 lipca 2016 r.



**MINISTER ROLNICTWA
I ROZWOJU WSI**

BARDZO PILNE

ŻWzz/ab-8700-4-6/16 (2404)

wg rozdzielnika

W związku z podjęciem prac mających na celu zmianę rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 3 kwietnia 2015 r. w sprawie wprowadzenia „Programu bioasekuracji mającego na celu zapobieganie szerzeniu się afrykańskiego pomoru świń” na lata 2015-2018 (Dz.U. poz. 679, z późn. zm.), w załączeniu przesyłam *Komunikat dla posiadaczy zwierząt utrzymujących świnie na obszarze, na którym realizowany jest „Programu bioasekuracji mający na celu zapobieganie szerzeniu się afrykańskiego pomoru świń (ASF)”, z uprzejmą prośbą o jego rozpowszechnienie wśród posiadaczy zwierząt utrzymujących świnie.*

PODSEKRETARZ STANU


Ewa Lech

Otrzymują:

- 1. Podlaski Urząd Wojewódzki**
ul. Mickiewicza 3
15-213 Białystok
- 2. Urząd Marszałkowski Województwa Podlaskiego**
ul. Kardynała Stefana Wyszyńskiego 1
15-888 Białystok
- 3. Starostwo Powiatowe w Augustowie**
ul. 3Maja 29;
16-300 Augustów
- 4. Starostwo Powiatowe w Białymstoku**
ul. Borsucza 2
15-569 Białystok

- 5. Starostwo Powiatowe w Sokółce**
ul. Marsz. J. Piłsudskiego 8
16-100 Sokółka
- 6. Starostwo Powiatowe w Sejnach**
ul. 1 Maja 1,
16-500 Sejny
- 7. Starostwo Powiatowe w Hajnówce**
ul. Aleksego Zina 1
17-200 Hajnówka
- 8. Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Augustowie**
ul. Obrońców Westerplatte 8
16-300 Augustów
- 9. Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Białymstoku**
ul. Zwycięstwa 26B
15-959 Białystok
- 10. Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Sejnach**
ul. Piłsudskiego 2
16-500 Sejny
- 11. Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Sokółce**
ul. Kresowa 60
16-100 Sokółka
- 12. Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Hajnówce**
ul. 11 Listopada 22/1,
17-200 Hajnówka
- 13. Stowarzyszenie Producentów Trzody Chlewnej Podlasie**
Parcewo 138,
17-100 Bielsk Podlaski
- 14. Podlaski Związek Hodowców Trzody Chlewnej w Białymstoku**
Franckowa Buda 14
16-130 Janów
- 15. Podlaska Izba Rolnicza**
Porosły 36D
16-070 Choroszcz
- 16. POLSUS**
ul. Ryżowa 90
02-495 Warszawa

Ministerstwo Rolnictwa

Warszawa, dnia 21 lipca 2016 r.

i Rozwoju Wsi

ŻWzz/ab-8700-4-4/16 (2702)

AKCEPTUJĘ:
PODSEKRETARZ STANU


Ewa Lech

Komunikat dla posiadaczy zwierząt utrzymujących świnie na obszarze, na którym realizowany jest „Programu bioasekuracji mający na celu zapobieganie szerzeniu się afrykańskiego pomoru świń (ASF)”

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi uprzejmie informuje, że w chwili obecnej prowadzone są prace mające na celu zmianę, wskazanego w rozporządzeniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 3 kwietnia 2015 r. w sprawie wprowadzenia „Programu bioasekuracji mającego na celu zapobieganie szerzeniu się afrykańskiego pomoru świń” na lata 2015-2018 (Dz.U. poz. 679, z późn. zm.), terminu przewidzianego dla posiadaczy zwierząt utrzymujących świnie na:

- 1) dostosowanie gospodarstw do wymagań dotyczących bioasekuracji określonych w ww. programie;
- 2) złożenie do powiatowego lekarza weterynarii właściwego ze względu na miejsce położenia gospodarstwa oświadczenia, że gospodarstwo nie spełni wymagań dotyczących bioasekuracji określonych w ww. programie.

Zgodnie z rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 3 kwietnia 2015 r. ww. termin upłynął z dniem 10 lipca 2016 r.

Planuje się, że nowy termin na dostosowanie gospodarstw do wymagań dotyczących bioasekuracji lub złożenia ww. oświadczenia przez posiadacza zwierząt utrzymującego świnie upłynie z dniem **10 sierpnia 2016 r.**

Jednocześnie Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi uprzejmie informuje, że oświadczenia o niespełnieniu wymagań dotyczących bioasekuracji złożone przez posiadaczy zwierząt utrzymujących świnie od dnia 11 lipca 2016 r. do dnia wejścia w życie projektowanego rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi zmieniającego

rozporządzenie w sprawie wprowadzenia „Programu bioasekuracji mającego na celu zapobieganie szerzeniu się afrykańskiego pomoru świń” na lata 2015-2018, będą uznane za złożone w terminie.

Dodatkowo Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi uprzejmie informuje, że w związku z wystąpieniem ogniska afrykańskiego pomoru świń na terenie gminy Hajnówka w najbliższym czasie konieczna będzie zmiana obszarów wyznaczonych w ramach zwalczania afrykańskiego pomoru świń, a co za tym idzie na określonych obszarach zastrzeżeniu ulegną warunki na jakich możliwe będzie przemieszczanie świń, w tym przemieszczanie świń do rzeźni (w załączeniu).

DYREKTOR DEPARTAMENTU
Bezpieczeństwa Żywności i Weterynarii
Krzysztof Popławski
Krzysztof Popławski

ASF

Obszar zagrożenia
(najbardziej restrykcyjny)

Przemieszczanie świń do rzeźni

Warunki dla tego obszaru określa rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 6 maja 2015 r. w sprawie środków podejmowanych w związku z wystąpieniem afrykańskiego pomoru świń (Dz. U. poz. 711), wdrażającym przepisy decyzji Komisji 2014/709/UE.

Rzeźnia położona na obszarze zagrożenia

W przypadku przemieszczania świń do uboju, do rzeźni położonej na obszarze zagrożenia świnie można tam przemieścić bezpośrednio z gospodarstwa, jak również po uprzednim ich zgromadzeniu w miejscu przeznaczonym do prowadzenia działalności nadzorowanej w zakresie skupu świń lub w miejscu przeznaczonym na targ, po spełnieniu odpowiednich wymagań.

Rzeźnia położona poza obszarem zagrożenia.

Obowiązuje generalny zakaz przemieszczania świń poza obszar zagrożenia!

Odstępstwem od tego zakazu jest tylko i wyłącznie przemieszczanie świń do natychmiastowego uboju, jeżeli ubój taki nie jest możliwy w rzeźni położonej w obszarze zagrożenia lub przy braku takiej rzeźni.

Żeby skorzystać z ww. odstępstwa i przemieścić świnie do rzeźni położonej poza obszarem zagrożenia muszą zostać spełnione następujące warunki:

- 1) w okresie 30 dni bezpośrednio poprzedzających przemieszczenie żadna świnia pochodząca z obszarów wymienionych w części II, III i IV załącznika do decyzji Komisji 2014/709/UE nie została wprowadzona do tego gospodarstwa, a przemieszczane świnie przebywały w tym gospodarstwie co najmniej przez 30 dni poprzedzających przemieszczenie lub od dnia urodzenia;
- 2) świnie te spełniają warunki określone w (§ 4 ust. 2 pkt 1 ww. rozporządzenia) lub (§ 4 ust. 2 pkt 2 i ust. 3 ww. rozporządzenia), czyli gdy:

„1) świnie zostały poddane:

- a) badaniu laboratoryjnemu w kierunku afrykańskiego pomoru świń, zgodnie z instrukcją diagnostyczną określoną w decyzji Komisji Europejskiej 2003/422/WE z dnia 26 maja 2003 r. zatwierdzającej podręcznik diagnostyczny dotyczący

afrykańskiego pomoru świń (Dz. Urz. UE L 143 z 11.06.2003, str. 35; Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 3, t. 39, str. 59), w okresie 15 dni przed dniem przemieszczenia i uzyskano ujemny wynik tego badania, oraz

b) badaniu klinicznemu w kierunku wystąpienia objawów afrykańskiego pomoru świń zgodnie z procedurami kontroli i pobierania próbek określonymi w części A rozdziału IV instrukcji diagnostycznej przez urzędowego lekarza weterynarii, nie wcześniej niż 24 godziny przed ich przemieszczeniem, lub

2) pochodzą z gospodarstwa:

a) w którym:

- świnie są utrzymywane w zamkniętych pomieszczeniach,*
- materiał wykorzystywany jako ściółka w pomieszczeniach, w których są utrzymywane świnie, jest zabezpieczony przed dostępem dzików,*
- czynności związane z obsługą świń są wykonywane przez osoby nieuczestniczące w polowaniach na zwierzęta łowne lub odłowach takich zwierząt, chyba że od zakończenia takiego polowania lub odłowu minęły 72 godziny,*
- świnie chore są utrzymywane w sposób wykluczający kontakt ze świniami zdrowymi,*

b) które co najmniej 2 razy w roku bezpośrednio poprzedzającym przemieszczenie świń było poddane kontroli, w odstępie co najmniej 4 miesięcy, przeprowadzonej przez urzędowego lekarza weterynarii zgodnie z wytycznymi i procedurami określonymi w rozdziale IV instrukcji diagnostycznej, i kontrola ta:

- obejmowała badanie kliniczne świń i pobranie próbek od świń w wieku powyżej 60. dnia życia zgodnie z procedurami kontroli i pobierania próbek określonymi w części A rozdziału IV instrukcji diagnostycznej,*
- potwierdziła prawidłowe stosowanie środków określonych w § 1 ust. 1 pkt 1, 3–6, § 2 ust. 1 oraz § 18 ust. 2.*

Próbki do badań, są pobierane przez urzędowego lekarza weterynarii.”

- 3) świnie są przewożone do natychmiastowego uboju bezpośrednio, bez zatrzymywania lub rozładunku, do rzeźni wyznaczonej do tego celu przez powiatowego lekarza weterynarii;
- 4) powiatowy lekarz weterynarii właściwy ze względu na miejsce położenia rzeźni został poinformowany o planowanym terminie przywozu świń i przekazał informację o ich przywozie powiatowemu lekarzowi weterynarii właściwemu ze względu na miejsce wysyłki;
- 5) po przywozie do rzeźni świnie te są przetrzymywane i poddawane ubojowi oddzielnie od innych świń, w dniu, w którym są poddawane ubojowi wyłącznie świnie z obszaru zagrożenia;
- 6) przemieszczanie świń do rzeźni przez obszary znajdujące się poza obszarem zagrożenia odbywa się określonymi trasami przewozu, a pojazdy używane do transportu świń są czyszczone i w razie potrzeby poddawane dezynsekcji i dezynfekcji jak najszybciej po rozładunku;

- 7) świeże mięso, mięso mielone, mięso odkostnione mechanicznie, surowe wyroby mięsne i produkty mięsne uzyskane z tych świń:
- a. zostaną wyprodukowane, przechowywane i przetwarzane w zakładach, o których mowa w § 13 ust. 3 ww. rozporządzenia, czyli wyznaczonych przez powiatowego lekarza weterynarii do tego celu, w sposób zapewniający, że taka produkcja odbywa się w cyklu oddzielnym od produkcji takich produktów, które nie mogą być wysyłane z obszaru zagrożenia, pozyskanych ze świń pochodzących z gospodarstw położonych na obszarze II, III i IV załącznika do decyzji Komisji 2014/709/UE,
 - b. zostaną oznakowane specjalnym znakiem weterynaryjnym, o którym mowa w § 16 ww. rozporządzenia, czyli, – specjalnym znakiem weterynaryjnym, który ma kształt koła i zawiera: w górnej części – litery „PL”, w środku – weterynaryjny numer identyfikacyjny zakładu, a w dolnej części – litery „IW”.
 - c. są przeznaczone do wprowadzenia do obrotu wyłącznie na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 8) produkty uboczne pochodzenia zwierzęcego pozyskane z tych świń będą przechowywane oddzielnie, a następnie niezwłocznie poddane obróbce w zakładzie przetwórczym zatwierdzonym przez powiatowego lekarza weterynarii, zapewniającej, że uzyskane z nich produkty pochodne w rozumieniu art. 3 pkt 2 rozporządzenia 1069/2009, nie stwarzają zagrożenia rozprzestrzeniania się afrykańskiego pomoru świń.

Główny Lekarz Weterynarii niezwłocznie informuje Komisję Europejską o przyznanym odstępstwie, przekazując nazwę i adres wyznaczonej rzeźni.

Przemieszczane świny muszą być zaopatrzone w świadczenie zdrowia wystawione przez urzędowego lekarza weterynarii na podstawie badania klinicznego świń przeprowadzonego nie wcześniej niż 24 godziny przed przemieszczeniem tych świń.

ASF

Obszar objęty ograniczeniami (średnie restrykcje)

Przemieszczanie świń do rzeźni

Warunki dla tego obszaru określa rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 6 maja 2015 r. w sprawie środków podejmowanych w związku z wystąpieniem afrykańskiego pomoru świń (Dz. U. poz. 711), wdrażającym przepisy decyzji Komisji 2014/709/UE.

Rzeźnia położona na obszarze objętym ograniczeniami.

Zgodnie z ww. rozporządzeniem świnie przemieszcza się bezpośrednio do rzeźni położonej na obszarze objętym ograniczeniami po uzyskaniu pozwolenia powiatowego lekarza weterynarii właściwego ze względu na miejsce pochodzenia świń. Świnie można tam przemieścić bezpośrednio z gospodarstwa, jak również po uprzednim ich zgromadzeniu w miejscu przeznaczonym do prowadzenia działalności nadzorowanej w zakresie skupu świń lub w miejscu przeznaczonym na targ, po spełnieniu odpowiednich wymagań.

Rzeźnia położona poza obszarem objętym ograniczeniami.

Obowiązuje generalny zakaz przemieszczania świń poza obszar objęty ograniczeniami!

W przepisach zawarte jest również odstępstwo od tego zakazu. Dopuszcza się przemieszczanie świń z gospodarstwa położonego na obszarze objętym ograniczeniami poza ten obszar do miejsca położonego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, jeżeli w okresie 30 dni bezpośrednio poprzedzających przemieszczenie żadna świnia nie została wprowadzona do tego gospodarstwa z gospodarstw położonych na obszarach wymienionych w części II, III i IV załącznika do decyzji wykonawczej Komisji 2014/709/UE z dnia 9 października 2014 r. w sprawie środków kontroli w zakresie zdrowia zwierząt w odniesieniu do afrykańskiego pomoru świń w niektórych państwach członkowskich i uchylającej decyzję wykonawczą 2014/178/UE, zwanej dalej „decyzją Komisji 2014/709/UE”, a przemieszczane świnie przebywały w tym gospodarstwie co najmniej przez 30 dni poprzedzających przemieszczenie lub od dnia urodzenia oraz:

- 1) świnie zostały poddane:
 - a. badaniu laboratoryjnemu w kierunku afrykańskiego pomoru świń, zgodnie z instrukcją diagnostyczną określoną w decyzji Komisji Europejskiej 2003/422/WE z dnia 26 maja 2003 r. zatwierdzającej podręcznik diagnostyczny dotyczący afrykańskiego pomoru świń (Dz. Urz. UE L 143 z 11.06.2003, str. 35; Dz. Urz. UE Polskie wydanie

specjalne, rozdz. 3, t. 39, str. 59), w okresie 15 dni przed dniem przemieszczenia i uzyskano ujemny wynik tego badania, oraz

- b. badaniu klinicznemu w kierunku wystąpienia objawów afrykańskiego pomoru świń zgodnie z procedurami kontroli i pobierania próbek określonymi w części A rozdziału IV instrukcji diagnostycznej przez urzędowego lekarza weterynarii, nie wcześniej niż 24 godziny przed ich przemieszczeniem, lub

2) pochodzą z gospodarstwa:

a. w którym:

- świnie są utrzymywane w zamkniętych pomieszczeniach,
- materiał wykorzystywany jako ściółka w pomieszczeniach, w których są utrzymywane świnie, jest zabezpieczony przed dostępem dzików,
- czynności związane z obsługą świń są wykonywane przez osoby nieuczestniczące w polowaniach na zwierzęta łowne lub odłowach takich zwierząt, chyba że od zakończenia takiego polowania lub odłowu minęły 72 godziny,
- świnie chore są utrzymywane w sposób wykluczający kontakt ze świniami zdrowymi,

b. które co najmniej 2 razy w roku bezpośrednio poprzedzającym przemieszczenie świń było poddane kontroli, w odstępie co najmniej 4 miesięcy, przeprowadzonej przez urzędowego lekarza weterynarii zgodnie z wytycznymi i procedurami określonymi w rozdziale IV instrukcji diagnostycznej, i kontrola ta:

- obejmowała badanie kliniczne świń i pobranie próbek od świń w wieku powyżej 60. dnia życia zgodnie z procedurami kontroli i pobierania próbek określonymi w części A rozdziału IV instrukcji diagnostycznej,
- potwierdziła prawidłowe stosowanie środków określonych w § 1 ust. 1 pkt 1, 3–6, § 2 ust. 1 oraz § 18 ust. 2 ww. rozporządzenia.

3) Próbki do badań, są pobierane przez urzędowego lekarza weterynarii.

Przemieszczane świnie muszą być zaopatrzone w świadectwo zdrowia wystawione przez urzędowego lekarza weterynarii na podstawie badania klinicznego świń przeprowadzonego nie wcześniej niż 24 godziny przed przemieszczeniem tych świń.

20-07-2016 r.

ASF

Obszar ochronny
(najmniejsze restrykcje)

Przemieszczanie świń do rzeźni

Warunki dla tego obszaru określa rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 6 maja 2015 r. w *sprawie środków podejmowanych w związku z wystąpieniem afrykańskiego pomoru świń* (Dz. U. poz. 711), wdrażającym przepisy decyzji Komisji 2014/709/UE.

Zgodnie z ww. rozporządzeniem nie obowiązują żadne ograniczenia dla przemieszczania świń do rzeźni położonych na terytorium Polski.

20-07-2016 r.

ASF

Obszar ochronny
(najmniejsze restrykcje)

Przemieszczanie świń do rzeźni

Warunki dla tego obszaru określa rozporządzenie Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 6 maja 2015 r. w sprawie środków podejmowanych w związku z wystąpieniem afrykańskiego pomoru świń (Dz. U. poz. 711), wdrażającym przepisy decyzji Komisji 2014/709/UE.

Zgodnie z ww. rozporządzeniem nie obowiązują żadne ograniczenia dla przemieszczania świń do rzeźni położonych na terytorium Polski.